

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

диссертационного совета 24.2.308.05, созданного на базе «ФГБОУ ВО «Кабардино-Балкарский государственный университет им. Х.М. Бербекова» Министерства науки и высшего образования Российской Федерации, по диссертации Мурзакановой Миланы Юрьевны «Категоризация семьи и родственных отношений в языковой картине мира в свете лакунологии (на материале русского, английского и кабардинского языков)» на соискание ученой степени кандидата филологических наук

аттестационное дело № _____

решение диссертационного совета от 24.09.2024 г., протокол №6 О присуждении Мурзакановой Милане Юрьевне, гражданке РФ, ученой степени кандидата филологических наук.

Диссертация «Категоризация семьи и родственных отношений в языковой картине мира в свете лакунологии (на материале русского, английского и кабардинского языков)» по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика (филологические науки) принята к защите 03.07.2024 года (протокол №3) диссертационным советом 24.2.308.05, созданным на базе ФГБОУ ВО «Кабардино-Балкарский государственный университет им. Х.М. Бербекова» Министерства науки и высшего образования Российской Федерации, 360004, Россия, Кабардино-Балкарская Республика, г. Нальчик, ул. Чернышевского, 173, утвержден приказом Министерства науки и высшего образования Российской Федерации от 25.04.2022 г. № 886/нк.

Соискатель Мурзаканова Милана Юрьевна, 1998 года рождения, в 2018 году с отличием окончила ФГБОУ ВО «Кабардино-Балкарский государственный университет им. Х.М. Бербекова» по направлению подготовки 45.03.01 Филология (направленность (профиль) образовательной программы «Зарубежная филология (английский язык)») с присуждением квалификации «Бакалавр филологии», в 2020 году – с отличием магистратуру

по направлению подготовки 45.04.01 Филология (магистерская программа «Английский язык») с присуждением квалификации «Магистр филологии».

С 2020 по 2023 год обучалась в очной аспирантуре на кафедре английского языка социально-гуманитарного института ФГБОУ ВО «Кабардино-Балкарский государственный университет им. Х.М. Бербекова» Министерства науки и высшего образования Российской Федерации по направлению подготовки 45.06.01 Языкознание и литературоведение (направленность подготовки 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика) с присуждением квалификации «Исследователь. Преподаватель-исследователь».

В настоящее время не работает.

Диссертация выполнена на кафедре английского языка ФГБОУ ВО «Кабардино-Балкарский государственный университет им. Х.М. Бербекова» Министерства науки и высшего образования Российской Федерации.

Научный руководитель – Кимов Рашад Султанович, доктор филологических наук, доцент, профессор кафедры английского языка ФГБОУ ВО «Кабардино-Балкарский государственный университет им. Х.М. Бербекова» Министерства науки и высшего образования Российской Федерации.

Официальные оппоненты:

Бредихин Сергей Николаевич, доктор филологических наук, профессор, профессор кафедры теории и практики перевода ФГАОУ ВО «Северо-Кавказский федеральный университет»;

Борискина Ольга Олеговна, доктор филологических наук, доцент, профессор кафедры теоретической и прикладной лингвистики, заведующая кафедрой английского языка гуманитарных факультетов, декан факультета романо-германской филологии ФГБОУ ВО «Воронежский государственный университет»

дали положительные отзывы на диссертацию.

Ведущая организация ФГБОУ ВО «Адыгейский государственный университет» (г. Майкоп) в своем положительном отзыве, подготовленном и подписанном Макеровой Сусанной Рашидовной, доктором филологических наук (специальность 10.02.19 – теория языка), доцентом, заведующей кафедрой английской филологии, отметила актуальность выполненного исследования, которая предопределяется интересом лингвистов к миноритарным языкам мира, в том числе в масштабах Российской Федерации, связанным с необходимостью их изучения и описания в терминах когнитивной лингвистики, особенно с позиции билингвального и полилингвального мышления. В отзыве также отмечается личный вклад диссертанта в разрабатываемую проблематику, что связано с научной новизной работы, которая отражена в анализе и авторском осмыслении важнейших принципов формирования языковой картины мира на примере категоризации понятия «семья» в кабардинском языке. Теоретическая значимость работы связывается с определенным вкладом в теорию лакунологии и ономазиологии разносистемных языков.

Подчеркивается, что научная достоверность и самостоятельность работы обеспечивается использованием комплексного метода исследования, ее результаты могут быть применены в дальнейших разысканиях в релевантных областях лингвистики и смежных наук.

Диссертация М.Ю. Мурзакановой представляет собой законченное исследование, выполненное на высоком научно-теоретическом уровне, и является важным вкладом в изучение универсальных и этноспецифических принципов формирования языковой картины мира в рамках избранной темы. Все поставленные в работе задачи решены в полном объеме, заявленная цель исследования достигнута.

Соискатель имеет 7 опубликованных работ, в том числе по теме диссертации – 7 работ, в журналах и изданиях, включенных в рекомендованный ВАК РФ перечень рецензируемых научных изданий, в которых должны быть опубликованы основные научные результаты

диссертаций на соискание ученой степени кандидата наук, ученой степени доктора наук, – 5. Общий объем опубликованных работ составляет 3,91 п.л., из них 3,79 п.л. подготовлены лично соискателем. Публикации соискателя полностью отражают содержание исследования.

Наиболее значимые научные работы по теме диссертации:

1. Кимов Р.С., Мурзаканова М.Ю. Лакуарность в лексической микросистеме «семья» (на материале кабардино-черкесского и русского языков) // Казанская наука. – 2021. – № 11. – С. 181–183.

2. Мурзаканова М.Ю. Концептуальные особенности лексических единиц в микросистеме «семья» // Казанская наука. – 2022. – № 12. – С. 151–153.

3. Мурзаканова М.Ю. Когнитивная категоризация родства в разносистемных языках // Казанская наука. – 2023. – № 5. – С. 20–22.

4. Мурзаканова М.Ю. Виды родства и их категоризация в разных лингвокультурах (на материале русского, кабардинского и английского языков) // Филологические науки. Вопросы теории и практики. – 2024. – Т. 17. – № 3. – С. 735–740.

5. Мурзаканова М.Ю. Апеллятивное использование терминов родства в русской и кабардинской лингвокультурах // Вестник Воронежского государственного университета. Серия: Лингвистика и межкультурная коммуникация. – 2024. – № 1. – С. 47–52.

На автореферат поступили 3 положительных отзыва.

В отзыве Бориса Чамаловича Бижоева, доктора филологических наук, заведующего сектором кабардино-черкесского языка Института гуманитарных исследований – филиала ФГБНУ «Федеральный научный центр «Кабардино-Балкарский научный центр Российской академии наук» дана положительная оценка проведенному М.Ю. Мурзакановой исследованию, но вместе с тем Б.Ч. Бижоев адресует соискателю следующие вопросы: 1. Что автор вкладывает в понятие векторных формул? 2. Вслед за кем автор использует термин «коммуникативное поведение»?

В отзыве Татьяны Всеволодовны Евсюковой, доктора филологических наук, профессора, профессора кафедры лингвистики и межкультурной коммуникации ФГБОУ ВО «Ростовский государственный экономический университет (РИНХ)» представлена положительная оценка диссертации М.Ю. Мурзакановой, но заданы следующие вопросы: 1. Как автор может объяснить отсутствие метафорических значений в семантической структуре кабардинской лексемы – коррелята семья и family? 2. Почему в кабардинском языке термины родства не имеют синонимов, выражающих эмоциональное отношение к родителям?

В отзыве Владимира Витальевича Елькина, кандидата филологических наук, доцента, заведующего кафедрой экспериментальной лингвистики и межкультурной компетенции Института иностранных языков и международного туризма, ведущего научного сотрудника департамента координации научно-исследовательской и инновационно-проектной деятельности в специалитете, магистратуре и аспирантуре ФГБОУ ВО «Пятигорский государственный университет», дана положительная оценка исследования, замечаний нет, но задается вопрос о соотношении терминов «лакунофор» и «этнофор».

Выбор официальных оппонентов и ведущей организации обосновывается тем, что:

Борискина Ольга Олеговна, доктор филологических наук, доцент, профессор кафедры теоретической и прикладной лингвистики, заведующая кафедрой английского языка гуманитарных факультетов, декан факультета романо-германской филологии ФГБОУ ВО «Воронежский государственный университет» является одним из ведущих специалистов в области корпусной и когнитивной лингвистики, имеет ряд значимых исследований по теме рассматриваемой диссертации;

Бредихин Сергей Николаевич, доктор филологических наук, профессор, профессор кафедры теории и практики перевода ФГАОУ ВО «Северо-

Кавказский федеральный университет», является автором работ по когнитивной лингвистике и критическому дискурсу-анализу.

Ведущая организация – ФГБОУ ВО «Адыгейский государственный университет» (г. Майкоп) – известна своими исследованиями в области лингвистической семантики, имеет серию научных публикаций в этой области.

Диссертационный совет отмечает, что на основании выполненных соискателем исследований:

разработана методика сопоставительного описания функционально-семантических и лингвокогнитивных особенностей терминов родства в кабардинском, русском и английском языках;

предложен комплексный подход к изучению концептуальных особенностей понятий родства в языках разных культур, интегрирующий сопоставительный анализ с идеями лингвокультурологии, ономазиологии, этнолингвистики, межкультурной коммуникации;

доказана детерминированность семантики и функций лексики родства социально-историческим и духовным опытом носителей сопоставляемых языков, спецификой их этнокультуры и мировидения;

введен в научный оборот значимый для теории лакунологии термин *лакунофор*, обозначающий исходную лексическую единицу одного языка, которая потенциально вызывает *пустое место*, *белое пятно* в семантической карте мира другого (противоположного) языка.

Теоретическая значимость исследования обусловлена тем, что доказана гипотеза исследования о том, что семья является важнейшим индикатором социального, экономического и культурного процессов, которые происходят в обществе, что с неизбежностью находит отражение в языковой картине мира любой лингвокультуры;

применительно к проблематике диссертации результативно использован комплекс методов исследования: лингвокогнитивный и компонентный анализ языковых единиц, интроспективный метод, опрос

информантов-носителей кабардинского языка, а также семасиологический и ономасиологический методы анализа;

изложены положения, уточняющие и дополняющие научное представление о структурных, семантических и коммуникативных характеристиках, а также национальной специфике терминов родства в разных лингвокультурах;

раскрыты функциональные и семантические характеристики конstituентов лексической микросистемы «семья» в исследуемых языках;

изучены сходства и различия семантических, функциональных и этнокультурных параметров единиц, составляющих изучаемую терминосистему в разноструктурных языках;

проведен системный анализ категориальных характеристик денотативного, признакового и эмотивного аспектов номинирования отношений родства и свойства в свете лакунологии.

Значение полученных соискателем результатов исследования для практики подтверждается тем, что

разработаны и внедрены в практику преподавания основ теории коммуникации, лингвокультурологии, межкультурной коммуникации, контрастивного изучения разносистемных языков в ФГБОУ ВО «Кабардино-Балкарский государственный университет» учебные материалы, опирающиеся на основные положения и выводы диссертации;

определены основания соотношения концептуальной и языковой моделей мира (языковой картины мира), универсальных и лингвоспецифических параметров формирования концептосферы народа, коммуникативного и речевого поведения этноса.

создана методологическая база для дальнейшего исследования терминов родства на материале не только отдельно взятого языка, но и нескольких родственных/неродственных языков;

представлены предложения по дальнейшему развитию темы диссертации, а также разнообразные материалы и рекомендации для

составителей словарей кабардино-черкесского языка с опорой на Национальные корпуса русского и английского языков.

Оценка достоверности результатов исследования выявила:

теория опирается на новейшие достижения отечественной и зарубежной научной мысли в избранном направлении и богатый эмпирический материал, имеющийся в разнообразных лексикографических источниках и интернет-ресурсах;

идеи работы базируются на обобщении известных отечественных и зарубежных источников в области теории языка, лингвокультурологии, этнолингвистики, а также диссертационных исследований, научных публикаций, посвященных проблемам терминологии родства, а также на результатах анализа богатого эмпирического материала разносистемных языков;

использована релевантная методика, объединяющая методы сбора, систематизации и обработки языкового материала;

установлено, что выводы диссертационной работы коррелируют с содержанием исследования и основными положениями, содержащимися в опубликованных работах;

использован системный междисциплинарный подход к анализу языкового материала с обоснованием выбора единиц исследования.

Личный вклад соискателя состоит в том, что автором собран, обработан и интерпретирован обширный эмпирический материал, проанализированы научные источники по теме, определены методы и приемы исследования, сформулированы перспективы дальнейшего исследования данной проблемы, осуществлена апробация полученных результатов и подготовлены к публикации 7 научных статей по теме диссертации.

На заседании от 24 сентября 2024 года диссертационный совет принял решение присудить Мурзакановой Милане Юрьевне учёную степень кандидата филологических наук.

При проведении тайного голосования диссертационный совет в количестве 11 человек, из них 6 докторов наук по специальности (5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика) рассматриваемой диссертации, участвовавших в заседании, из 13 человек, входящих в состав совета, проголосовали: за – 11, против – 0, недействительных бюллетеней – 0.

Председатель

диссертационного совета

Башиева Светлана Конакбиевна

Учёный секретарь

диссертационного совета

Кетенчиев Мусса Бахаутдинович



Дата оформления Заключения – 24.09.2024 г.